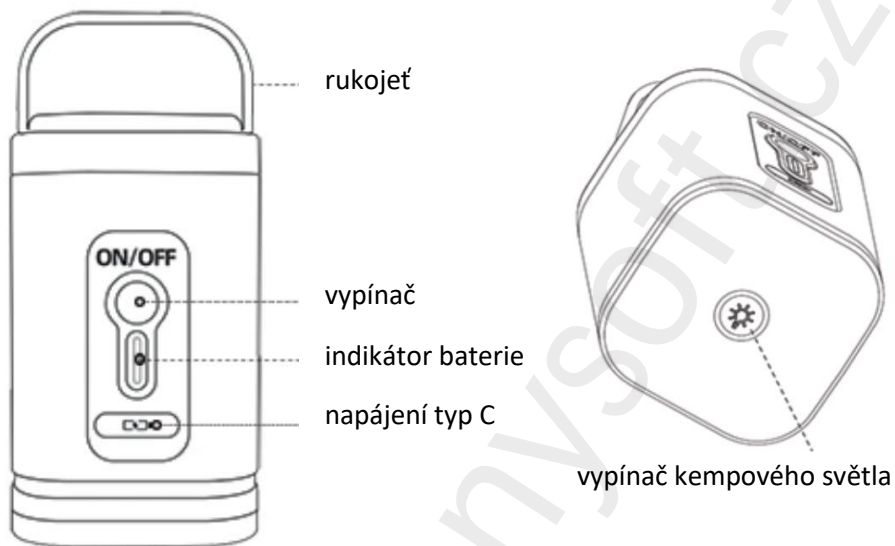


Akumulátorová vzduchová pumpa s dvojí funkcí sání

Návod k použití



Když svítí červená kontrolka, znamená to, že baterie je nabitá na méně než 5 % a je třeba ji včas nabít.

Stiskněte a podržte spínač kempingového světla po dobu 3 sekund.

Vyfukování



Stiskněte dvakrát pro zapnutí, jednou pro vypnutí.



Nepoužívejte kombinace více hlavíc, vždy používejte pouze jednu.

Řešení potíží

Pokud vzduchová pumpa nefunguje správně:

Pokud červená kontrolka svítí, znamená to, že je baterie vybitá a je třeba ji nabít.

Opakovaně stiskněte spínač.

Zkontrolujte, zda nejsou lopatky ventilátoru zaseknuté nebo zablokované.

Doba nabíjení: 2 hodiny

Nabíjecí napětí: 5 V == 1 A

Tento produkt je vhodný pro plavecké kruhy, nafukovací postele, nafukovací stany atd., ale není vhodný pro balónky, basketbalové míče, fotbalové míče, pneumatiky atd. Během nabíjení nelze používat funkce nafukování, vyfukování a osvětlení tohoto produktu.

Dodavatel/Distributor

Sunnysoft s.r.o.

Kovanecká 2390/1a

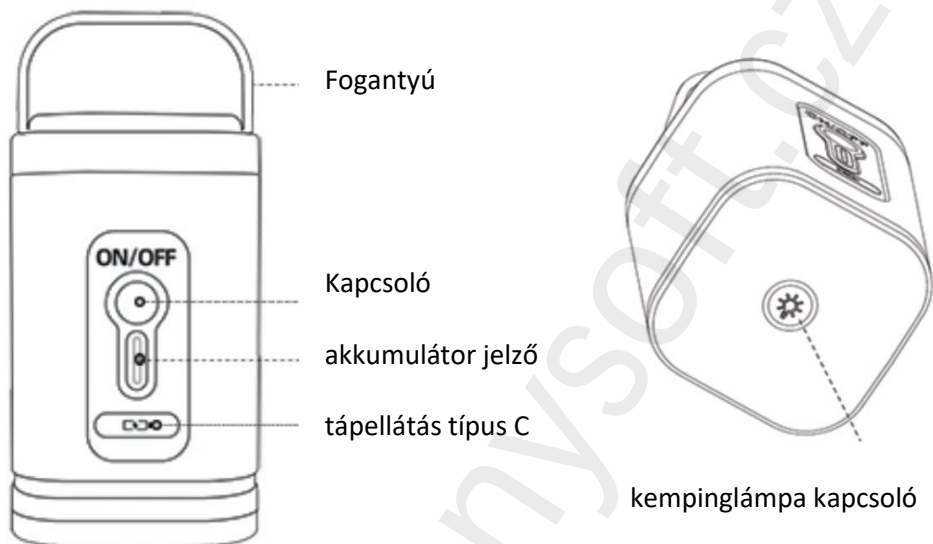
190 00 Praha 9

Česká republika

www.sunnysoft.cz

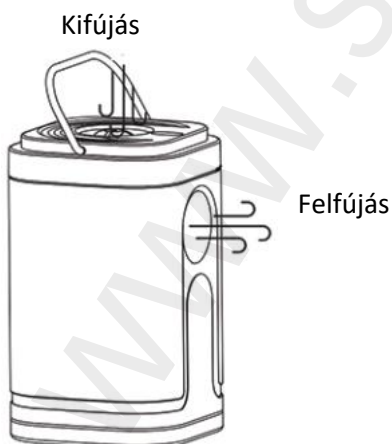
Akkumulátoros légpumpa kettős szívófunkcióval

Használati utasítás



Ha a piros jelzőfény világít, az azt jelenti, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje 5% alá csökkent, és időben fel kell tölteni.

Tartsa lenyomva a kempinglámpa kapcsolóját 3 másodpercig.



Kétszer nyomja meg a bekapcsoláshoz, egyszer a kikapcsoláshoz.



Ne használjon több fejet egyszerre, mindig csak egyet.

Hibaelhárítás

Ha a légpumpa nem működik megfelelően:

Ha a piros jelzőfény világít, az azt jelenti, hogy az akkumulátor lemerült és fel kell tölteni.

Nyomja meg többször a kapcsolót.

Ellenőrizze, hogy a ventilátor lapátjai nem akadtak-e el vagy nem blokkolódtak-e.

Töltési idő: 2 óra

Töltési feszültség: 5 V == 1 A

Ez a termék úszógumikhoz, felfújható ágyakhoz, felfújható sátrakhoz stb. alkalmas, de nem alkalmas lufikhoz, kosárlabdákhoz, futball-labdákhoz, gumiabroncsokhoz stb. Töltés közben a termék felfújási, leeresztési és világítási funkciói nem használhatók.

Szállító/Forgalmazó

Sunnysoft s.r.o.

Kovanecká 2390/1a

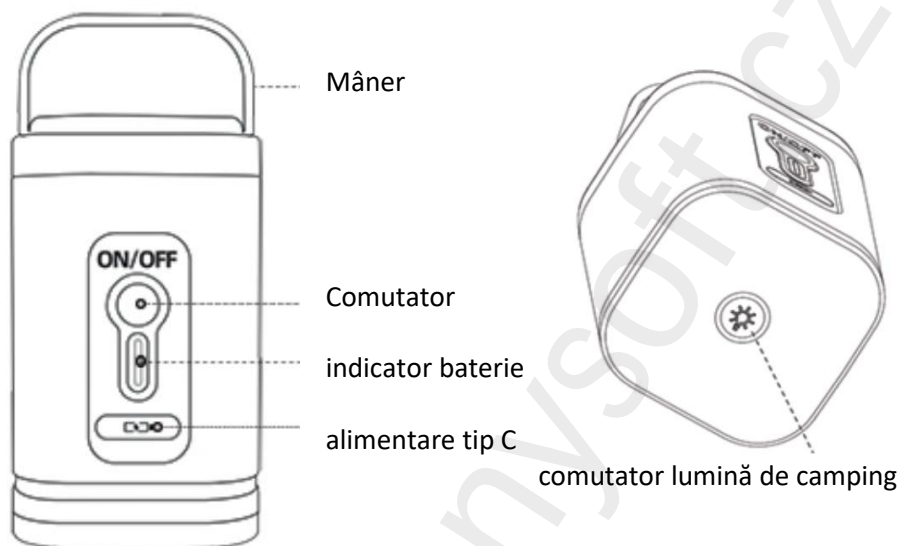
190 00 Praha 9

Csehország

www.sunnysoft.cz

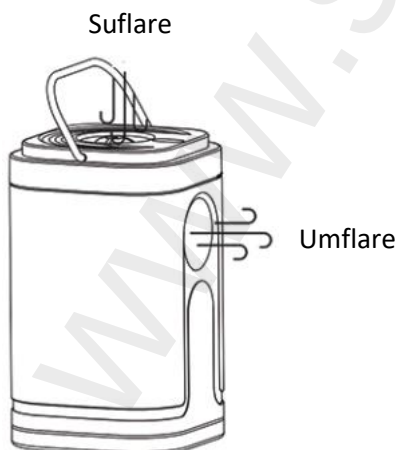
Pompa de aer cu acumulator cu dublă funcție de aspirație

Instrucțiuni de utilizare



Când indicatorul roșu este aprins, înseamnă că bateria este încărcată la mai puțin de 5 % și trebuie reîncărcată la timp.

Apăsați și mențineți apăsat comutatorul luminii de camping timp de 3 secunde.



Apăsați de două ori pentru a porni, o dată pentru a opri.



Nu utilizați combinații de mai multe capete, utilizați întotdeauna doar unul singur.

Rezolvarea problemelor

Dacă pompa de aer nu funcționează corect:

Dacă indicatorul roșu este aprins, înseamnă că bateria este descărcată și trebuie reîncărcată.

Apăsați repetat comutatorul.

Verificați dacă paletele ventilatorului nu sunt blocate sau înțepenite.

Timp de încărcare: 2 ore

Tensiune de încărcare: 5 V == 1 A

Acest produs este potrivit pentru colaci de înot, paturi gonflabile, corturi gonflabile etc., dar nu este potrivit pentru baloane, mingi de baschet, mingi de fotbal, anvelope etc. În timpul încărcării, funcțiile de umflare, golire și iluminare ale acestui produs nu pot fi utilizate.

Furnizor/Distribuitor

Sunnysoft s.r.o.

Kovanecká 2390/1a

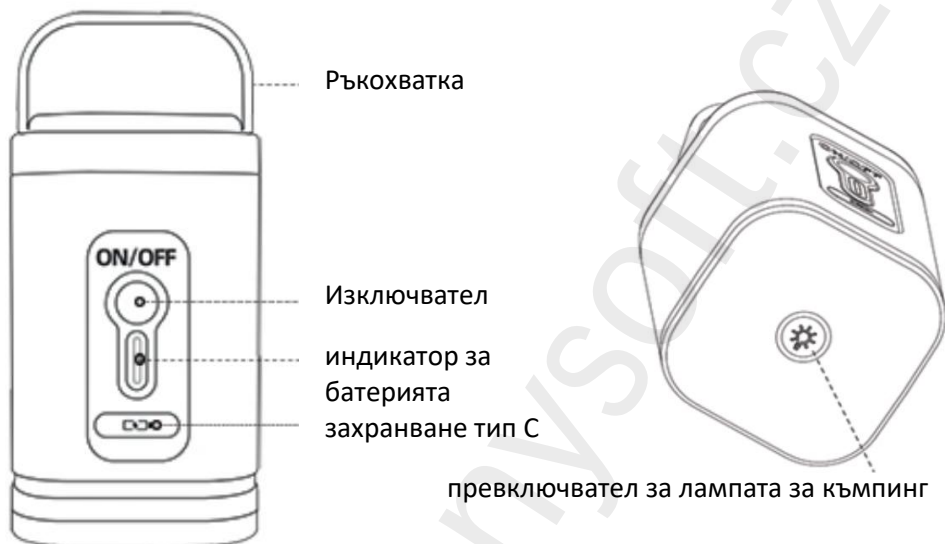
190 00 Praga 9

Republica Cehă

www.sunnysoft.cz

Акумулаторна въздушна помпа с двойна функция на всмукване

Инструкции за употреба



Когато свети червената индикаторна лампа, това означава, че батерията е заредена на по-малко от 5 % и трябва да бъде заредена навреме.

Натиснете и задръжте превключвателя на лампата за къмпинг за 3 секунди.

Издухване



Натиснете два пъти, за да включите, и веднъж, за да изключите.



Не използвайте комбинации от повече глави, винаги използвайте само една.

Отстраняване на проблеми

Ако въздушната помпа не работи правилно:

Ако червената индикаторна лампа свети, това означава, че батерията е изтощена и трябва да се зареди.

Натиснете повторно превключвателя.

Проверете дали лопатките на вентилатора не са заседнали или блокирани.

Време за зареждане: 2 часа

Зарядно напрежение: 5 V == 1 A

Този продукт е подходящ за надуваеми кръгове, надуваеми легла, надуваеми палатки и др., но не е подходящ за балони, баскетболни топки, футболни топки, гуми и др. По време на зареждане не могат да се използват функциите за надуване, изпускане и осветление на този продукт.

Доставчик/Дистрибутор

Sunnysoft s.r.o.

Kovanecká 2390/1a

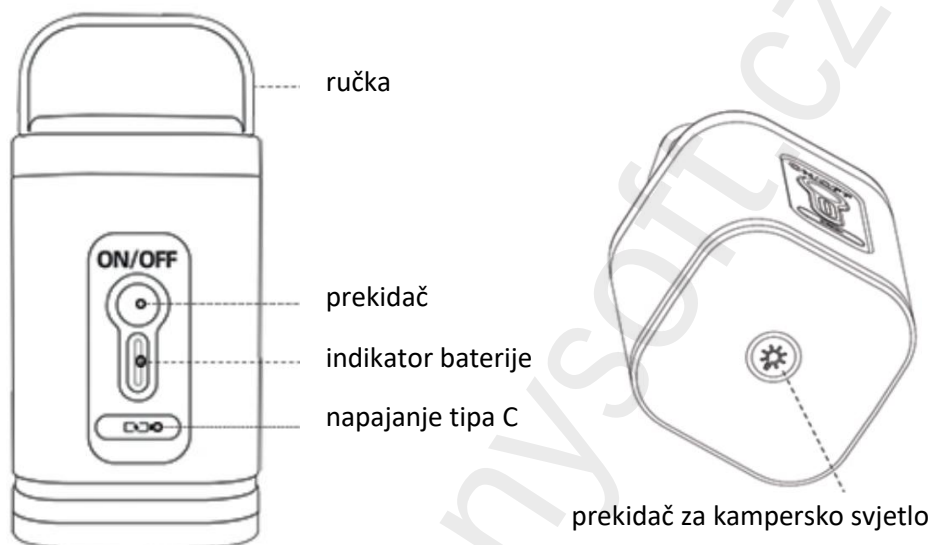
190 00 Прага 9

Чешка република

www.sunnysoft.cz

Bežična zračna pumpa s dvostrukom funkcijom usisavanja

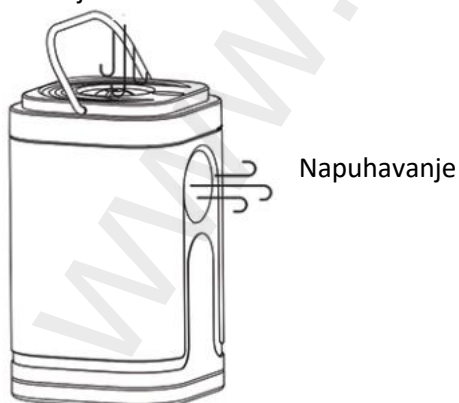
Upute za uporabu



Kada svijetli crveno svjetlo, to znači da je baterija napunjena manje od 5% i da ju je potrebno napuniti na vrijeme.

Pritisnite i držite prekidač za kampersko svjetlo 3 sekunde.

Puhanje



Pritisnite dva puta za uključivanje, jednom za isključivanje.



Nemojte koristiti kombinacije više glava, uvijek koristite samo jednu.

Rješavanje problema

Ako zračna pumpa ne radi ispravno:

Ako svijetli crveno svjetlo, to znači da je baterija slaba i da ju je potrebno napuniti.

Više puta pritisnite prekidač.

Provjerite da lopatice ventilatora nisu zaglavljene ili blokirane.

Vrijeme punjenja: 2 sata

Napon punjenja: 5V == 1A

Ovaj proizvod je prikladan za kolutove za plivanje, zračne krevete, napuhane šatore itd., ali nije prikladan za balone, košarkaške lopte, nogometne lopte, gume itd. Funkcije napuhavanja, ispuhivanja i osvjetljavanja ovog proizvoda ne mogu se koristiti tijekom punjenja.

Dobavljač/Distributer

Sunnysoft d.o.o.

Kovanečka 2390/1a

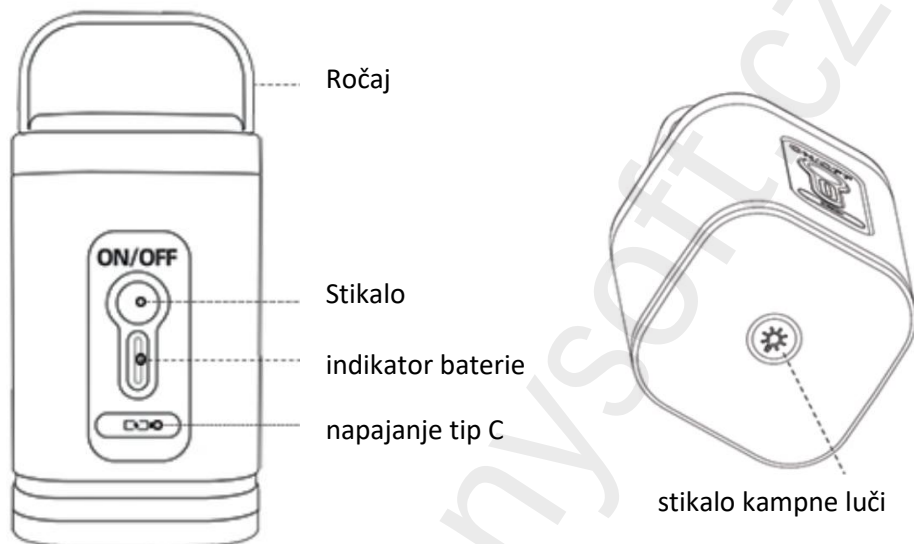
190 00 Prag 9

Češka

www.sunnysoft.cz

Akumulatorska zračna pumpa z dvojno funkcijo sesanja

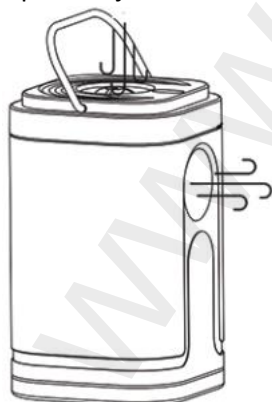
Navodila za uporabo



Ko sveti rdeča kontrolna lučka, pomeni, da je baterija napolnjena na manj kot 5 % in jo je treba pravočasno napolniti.

Pritisnite in držite stikalo kamping luči 3 sekunde.

Izpihovanje



Napihovanje



Dvakrat pritisnite za vklop, enkrat za izklop.



Ne uporabljajte kombinacije več glavic, vedno uporabljajte samo eno.

Reševanje težav

Če zračna pumpa ne deluje pravilno:

Če rdeča kontrolna lučka sveti, pomeni, da je baterija prazna in jo je treba napolniti.

Večkrat pritisnite stikalo.

Preverite, ali niso lopatice ventilatorja zataknjene ali blokirane.

Čas polnjenja: 2 uri

Napetost polnjenja: 5 V == 1 A

Ta izdelek je primeren za plavalne obroče, napihljive postelje, napihljive šotore itd., vendar ni primeren za balone, košarkarske žoge, nogometne žoge, pnevmatike itd. Med polnjenjem ni mogoče uporabljati funkcij napihovanja, izpuščanja zraka in osvetlitve tega izdelka.

Dobavitelj/distributor

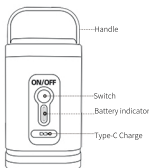
Sunnysoft s.r.o.

Kovanecká 2390/1a

190 00 Praga 9

Češka republika

www.sunnysoft.cz



when the red light is on, it indicates the battery is less than 5%, need to be charged in time.

Press and hold the camping light switch firmly for 3 seconds

Deflate



Inflate



Install only one nozzle each time

Double click to start
One Click to shut down

Troubleshooting

If the air pump cannot work properly:

If the red light stays on, it indicates the low battery and needs to be charged.

Press the switch repeatedly.

Check if the fan blades are stuck or blocked.

Charging time: 2 hours

Charging voltage: 5V=1A

This product is suitable for swimming rings, inflatable beds, inflatable tents, etc, but it is not suitable for balloon, basketball, football, tires, etc.

The inflation, deflation, and lighting functions of this product cannot be used during charging.

Instrucción



interruptor de luz de camping

Presione la luz del campamento

Cambiar firmemente durante 3 segundos



cuando la luz roja está encendida, indica que la batería tiene menos del 5% y debe cargarse a tiempo.

deflación



inflación



Instalar solo una boquilla a la vez

Doble clic para iniciar
Haga clic para apagar

Resolución de problemas

Si la bomba de aire no funciona correctamente:

Si la luz roja está encendida todo el tiempo, significa que la batería no tiene suficiente energía y necesita ser cargada.

Presione el interruptor repetidamente.

Compruebe si las palas del ventilador están atascadas o bloqueadas.

Tiempo de carga: 2 horas

Tensión de carga: 5v == 1A



Este producto es adecuado para anillos de natación, camas inflables, inflables

Tiendas de campaña, etc., pero no para globos, baloncesto, fútbol, neumáticos, etc.

Las funciones de inflación, ventilación e iluminación del producto no pueden

Se utiliza durante el proceso de carga.

INSTRUKCJA



Gdy czerwone światło jest włączone, wskazuje, że bateria jest mniejsza niż 5%, musi być naładowana na czas.

Naciśnij i przytrzymaj mocno przełącznik światła kempingowego przez 3 sekundy

Dostawca/Dystrybutor
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00 Praha 9
Republika Czeska
www.sunnysoft.cz

deflacyjny



inflacyjny



Kliknij dwukrotnie, aby uruchomić
Kliknij, aby zamknąć

Zainstalować tylko jedną dyszę za każdym razem

Rozwiązywanie problemów

Jeśli pompa powietrza nie może prawidłowo działać:

Jeśli czerwone światło pozostanie włączone, wskazuje niski poziom baterii i musi być naładowany.

Naciskaj przełącznik wielokrotnie.

Sprawdź, czy łopatki wentylatora są utknięte lub zablokowane.

Czas ładowania: 2 godziny

Napięcie ładowania: 5V=1A

Ten produkt nadaje się do pierścieni pływackich, nadmuchiwanym łózek, nadmuchiwanym namiotom itp., ale nie nadaje się do balonu, koszykówki, piłki nożnej, opon itp.

Funkcje inflacji, deflacji i oświetlenia tego produktu nie mogą być używane podczas ładowania.

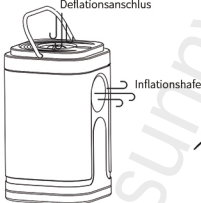
ANLEITUNG



Wenn die Netzanzeige rot leuchtet, zeigt sie den verbleibenden Strom an. Weniger als 5%, erfordert rechtzeitige Aufladung.

Halten Sie den Lagerlichtschalter drei Sekunden lang fest gedrückt

Deflationsanschluss



Wählen Sie jeweils eine Düse

Doppelklick zum Starten
Zum Herunterfahren klicken

Fehlerbehebung

Wenn die Luftpumpe nicht ordnungsgemäß funktioniert:

Wenn das rote Licht leuchtet, zeigt es an, dass der Akku leer ist und geladen werden muss

Drücken Sie den Schalter mehrmals wiederholt

Überprüfen Sie, ob die Lüfterblätter stecken oder durch Fremdkörper blockiert sind

Ladezeit: 2 Stunden

Ladespannung: 5V=1A

Lieferant/Vertriebspartner

Sunnysoft s.r.o.

Kovanecká 2390/1a

190 00 Prag 9

Tschechische Republik

www.sunnysoft.cz

Dieses Produkt ist eine Niederdruck-Inflationspumpe, passend für Produkte wie Schwimmringe und aufblasbare Betten,

Aber es ist nicht geeignet für Produkte wie Ballons, Basketball, Reifen, etc.

Die Inflation-, Saug- und Beleuchtungsfunktionen dieses Produkts können während des Ladevorgangs nicht verwendet werden.

Guide d'utilisation



Porter la main

Interrupteurs

Indicateur de puissance

Port de charge



Commutateur de lumière de camp



Lorsque le voyant d'alimentation est rouge, il indique moins de 5% de charge restante et doit être chargé à temps.

Allumer la lumière: appuyez fermement pendant 3 secondes

Bouche d'aspiration



Port gonflable



Double - cliquez pour démarrer
Cliquez sur Fermer

Choisissez un bec d'air approprié à chaque fois

Dépannage

Si la pompe à air ne fonctionne pas correctement:

La lumière rouge est longue et lumineuse, ce qui signifie qu'il n'y a pas assez d'électricité et qu'il faut la recharger

Appuyez plusieurs fois sur le commutateur

Vérifiez si le vantail est coincé ou bloqué par un corps étranger

Durée de charge: 2 heures

Tension de charge: 5V = 1A



Ce produit est une pompe gonflable à basse pression, il convient aux anneaux de natation, lits gonflables, tentes gonflables et autres produits, Mais pas pour les ballons, basketball, football, pneus et autres produits.

Ce produit ne peut pas être utilisé avec les fonctions de gonflage, d'aspiration et d'éclairage lorsqu'il est chargé.

ISTRUZIONE



Maniglia

ON/OFF

Cambia

Indicatore della batteria

Carica di tipo C



Interruttore della luce da campeggio



Quando la luce rossa è accesa, indica che la batteria è inferiore al 5%, deve essere caricata in tempo.

Tenere premuto saldamente l'interruttore della luce da campeggio per 3 secondi

deflazione



inflazione



Installare un solo ugello ogni volta

Fare doppio clic per iniziare
Fai clic per chiudere

Risoluzione dei problemi

Se la pompa dell'aria non funziona correttamente:

Se la spia rossa rimane accesa, indica la batteria scarica e deve essere caricata.

Premere ripetutamente l'interruttore.

Controllare se le pale della ventola sono bloccate o bloccate.

Tempo di ricarica: 2 ore

Tensione di carica: 5V==1A



Questo prodotto è adatto per gli anelli di nuoto, i letti gonfiabili, gonfiabili tende, ecc, ma non è adatto per palloncino, basket, calcio, pneumatici, ecc. Le funzioni di gonfiaggio, deflazione e illuminazione di questo prodotto non possono essere utilizzate durante la ricarica.